



2 0 0 4

RIKSDAGENS
KANSLI
ÅRSREDOVISNING

RIKSDAGENS
KANSLI
ÅRSREDOVISNING

2 0 0 4



Innehållsförteckning

GENERALSEKRETERARENS ÅRSÖVERSIKT 2004 • 3

BOKSLUTET 2004 • 6

RIKSDAGENS KANSLIKOMMISSION • 7

LAGSTIFTNINGSPÅRBEJET VID RIKSMÖTET 2004 • 8

Allmänt 8

Riksmötets sammansättning och verksamhet 9

Talmanskonferensen 10

Behandlade ärenden 11

UTSKOTTSPÅRBEJET • 14

Allmänt 14

Sammanträden 15

Betänkanden 15

Utlåtanden 15

EU-ärenden 16

Resor 17

RIKSDAGENS INTERNATIONELLA VERKSAMHET • 18

Talmansmöten 18

Parlamentsdelegationer 18

Internationella organisationer 19

Annat internationellt samarbete 22

Vänskaps- och samsrbeitsgrupper 22

INFORMATION 23

Nytt presentationsmaterial 23

Succé för nytt parlamentshus 23

Ungdomsparlamentet och spelet Lagstiftarna 23

Se Nyhetsrutan för dagens evenemang 24

Livliga redaktörskontakter 25

ORGANISATION, EKONOMI OCH PERSONAL • 26

Riksdagens kansli – organisation och uppgifter 26

Ekonomisk förvaltning 27

Personal 28

Fastigheter och lokaler 29

Datateknik 31

RIKSDAGENS BOKSLUT FÖR 2004 • 32

REVISIONSPÅRBEJET • 36

GENERALSEKRETERARENS ÅRSÖVERSIKT 2004

Mäter man enligt antalet upptagna ärenden var 2004 års riksmöte ett rätt typiskt exempel på valperiodens andra riksmöte. Det samarbete med statsrådet som relaterar till planeringen av riksdagsarbetet fungerade väl. Förteckningen över regeringspropositioner som ska lämnas till riksdagen var pålitligare än förr, och tidpunkterna för propositionerna iaktogs bättre. I öppningsdebatten för 2004 års riksmöte ingick statsministerns upplysning om regeringens politik 2004 och om de mest centrala propositionerna till riksdagen, och det här markerar ett konkret steg framåt på vägen mot en bättre parlamentarisk växelverkan mellan regering och riksdag. Riksmötets öppningsdebatt håller på att etableras som ett led i riksdagens och statsrådets gemensamma strävan mot en mer planmässig och långsiktig författningsspolitik med en kvalitativt bättre lagstiftning som resultat.

Under riksmötet 2004 inföll två nationella val, vilket satte sin prägel på riksdagsarbetet. Den 13 juli hölls Europaparlamentsvalet, och resultatet blev att fem riksdagsledamöter valdes till Europaparlamentet. Under höstsessionen den 24 oktober hölls kommunalval.

Den förnyade företags- och kapitalbeskattningen utgjorde en genomgripande helhetsreform under våren 2004. Slutbehandlingen av den ledde till att riksdagens vårsession mot vanligheten avslutades först efter midsommar. Den inkomstpolitiska uppgörelsen inföll i slutet av höstsessionen och ledde till att arbetet i riksdagen hopade sig något dagarna före jul.

Under året inledde riksdagen också förberedelserna inför hundraårsjubileet med anledning av lantdagsreformen. Festligheterna ska äga rum åren 2006 och 2007. Kanslikommissionen tillsatte i april 2004 en kommitté för att under ledning av talmannen fatta beslut om allmänna riktlinjer för riksdagens hundraårsfestligheter och för att koordinera de evenemang som ordnas under jubileet. Kanslikommissionen tillsatte också en arbetsgrupp för att bereda de ärenden som föreläggs kommittén och för att verkställa kommitténs beslut. På förslag av kommittén kunde kanslikommissionen i oktober 2004 godkänna en verksamhetsplan för hundraårsjubileet. Festligheterna utgår från den lantdagsreform som genomfördes i början av föregående århundrade, allmän och lika rösträtt samt fullständiga politiska rättigheter för kvinnor. I målsättningarna för festligheterna och evenemangen ingår att de ska vara nationellt synliga, ha en internationell dimension, inbegripa ett medborgarperspektiv, aktivera ungdomar och öka valdeltagandet. Också tvåspråkigheten beaktas i planeringen av programmet. Dessutom vill man att programmet ska innehålla element som pekar mot framtiden. Det är också viktigt att äldre generationer och våra krigsveteraner är föremål för särskild uppmärksamhet och tacksamhet under jubileet. Tongivande för planering och genomförande av festligheterna är att dessa händelser som fick en så genomgripande och djup betydelse för vår nationella utveckling med talmannens ord firas stort och internationellt.

Under valperiodens andra riksmöte presterade utskotten som vanligt fullödiga och effektiva arbetsinsatser. Antalet regeringspropositioner översteg föregående riksmöte med cirka 100 och motsvarande skede av föregående valperiod med 70. Antalet utskottsbetänkanden var i stort sett detsamma som antalet propositioner. Antalet betänkanden översteg motsvarande riksmöte under föregående valperiod med cirka 30.

Utskotten fick bättre arbetsbetingelser när stora utskottet och utrikesutskottet med personal fick nya lokaler i tillbyggnaden. Miljöutskottet fick under höstsessionen ett nytt sammanträdesrum i huvudbyggnaden. Nu har således varje utskott ett eget sammanträdesrum.

En av milstolparna under verksamhetsåret var att riksdagen fick ett Infocentrum i tillbyggnaden i början av höstsessionen. Informationskontoret finns på gatuplan och har fått ett entusiastiskt mottagande. Under hösten besöktes Infocentrum av 18 500 medborgare. Infocentrum erbjuder information om riksdagen men också om Europeiska unionen tack vare att utrikesministeriets Europainformation har gått in för samarbete med riksdagens informationstjänst i Infocentrum.

Infocentrum blev en träffpunkt mellan riksdagsledamöter och medborgare. Där ordnades 50 publikevenemang där riksdagsledamöter, ministrar och andra sakkunniga bidrog till diskussion. Under två höstlördagar höll man öppet



hus i tillbyggnaden. Resultatet var över 4 000 besökare.

När 2004 års riksmöte inleddes kompletterades riksdagens webbplats med en nyhetsruta som presenterar dagens händelser i riksdagen. Riksdagens presentationsmaterial förnyades helt och man utarbetade en video som presenterar riksdagen, riksdagsledamöterna, riksdag-

gens historia och riksdagens arkitektur. Vid årsskiftet introducerades spelet Lagstiftarna, som ger skolelever möjligheter att pröva på hur det är att vara nyvald riksdagsledamot. Riksdagens information är på väg att uppnå den nivå av modern effektivitet och genomslagskraft som dess olika kundgrupper på goda grunder väntar sig.

Riksdagens internationella verksamhet präglades av samma livaktighet som under tidigare år. Finland besöktes av närmare hundra utländska parlamentsdelegationer från olika delar av världen. Ett mycket tätt samarbete bedrevs särskilt med Kinas folkkongress och lagstiftande organ i Kinas olika provinser: 2004 stod riksdagen värd för 15 kinesiska delegationer som besökte Finland. Under det gångna året fick också de transatlantiska parlamentariska relationerna ett nytt innehåll då talmännen för de nordiska och de baltiska länderna under ledning av riksdagens talman besökte USA:s kongress i början av juni. Finlands möjligheter att påverka i interparlamentariska unionen förbättrades betydligt sedan ordföranden för Finlands grupp i IPU Katri Komi valts till IPU:s direktion på konferensen i Mexiko i april som första finländare sedan Johannes Virolainens dagar.

Den mest betydelsefulla händelsen inom riksdagens förvaltning 2004 var att den nya tillbyggnaden blev färdig och togs i bruk. Inflyttningen skedde på sommaren. Där koncentrerades riksdagens internationella funktioner,

riksdagens justitieombudsmans kansli och riksdagens Infocentrum. Till riksdagsgruppernas förfogande avdelades 200 rum, och 94 riksdagsledamöter flyttade in. Riksdagsledamöternas assistenter fick för första gången eget arbetsrum antingen i nybygget eller i de lokaler som blev lediga i huvudbyggnaden. Tillbyggnaden blev färdig inom utsatt tid och kostnadsberäkningen underskreds med sex procent, vilket gjorde att av beställaren oberoende extrakostnader kunde finansieras nästan helt genom inbesparingar. Huset kom sist och slutligen utan mervärdes-skatt att kosta 42,3 miljoner euro och att det är värt sitt pris bekräftas av både nöjda användare och av en ställvis rent av entusiastisk publik.

Utifrån förslag av en arbetsgrupp som utrett säkerhetsfrågor inom riksdagen beslutade riksdagen i slutet av hösten 2004 uppdatera sitt säkerhetssystem. Det här innebar en omorganisering av riksdagens kansli: från början av 2005 inrättades i kansliet en säkerhetsenhet på avdelningsnivå. Enheten är direkt underställd talmannen och generalsekreteraren. Enheten leds av säkerhetsdirektören och består av säkerhetspersonal från kansliets övriga enheter, vilket bidrar till större klarhet och effektivitet i handläggandet av säkerhetsfrågor i riksdagen.

Seppo Tiitinen

BOKSLUTET 2004

I riksdagens bokslut ingår årsredovisningen samt bokslutet, dvs. intäkts- och kostnadsberäkning, balansräkning och budgetutfall. Bokslutet och en redogörelse för bokslutsprinciperna finns i slutet av årsredovisningen. Dessutom innehåller bokslutet de bilagor som anges i 48 § i räkenskapsreglementet, men de har inte tagits in i årsredovisningen

RIKSDAGENS KANSLIKOMMISSION

Riksdagens kansli Kommission leder, övervakar och utvecklar riksdagens förvaltning och ekonomi. De högsta tjänstemännen i riksdagens kansli utom generalsekreteraren utnämns av kansli Kommissionen. Vidare bestämmer kansli Kommissionen om viktiga frågor rörande riksdagens förvaltning och ekonomi.

Kansli Kommissionen består av talmannen och vice talmännen samt fyra riksdagsledamöter och fyra ersättare som väljs av riksdagen i början av valperioden. Kansli Kommissionens sammansättning på 2004 års riksmöte var

följande: talman Paavo Lipponen, förste vice talman Markku Koski, andre vice talman Ilkka Kanerva samt riksdagsledamöterna Matti Ahde, Jukka Vihriälä, Jyri Häkämies och Janina Andersson. Ersättare var riksdagsledamöterna Anne Huotari, Jaana Ylä-Mononen, Per Löf och Kari Kärkkäinen.

Under sessionerna sammanträder kansli Kommissionen i regel varannan torsdag. I de viktigaste utnämningsärendena är generalsekreteraren föredragande, i andra frågor förvaltningsdirektören. Chefen för förvaltningsbyrån är sekreterare.



Riksdagens kansli Kommission sammanträder varannan vecka för att fatta beslut om de viktigaste förvaltnings- och ekonomifrågorna. Efter att turerna kring regeringsbildningen i början av valperioden klarnade har sammansättningen varit oförändrad. Från vänster (31.3.2005) informationschef Marjo Timonen, ledamot Kari Kärkkäinen, förste vice talman Markku Koski (sittande), ledamöterna Janina Andersson och Matti Ahde, talman Paavo Lipponen (sittande), ledamot Jukka Vihriälä, generalsekreterare Seppo Tiitinen, andre vice talman Ilkka Kanerva (sittande), personalchef Marjaana Kimmunen och förvaltningsdirektör Kari T. Ahonen.

LAGSTIFTNINGSPÅRBEJET VID RIKSMÖTET 2004

Allmänt

Mätt med antalet propositioner och plenarsammanträden var riksmötet 2004 ett typiskt exempel på valperiodens andra riksmöte. Vissa särdrag fick riksdagsarbetet av Europaparlamentsvalet den 13 juni 2004, kommunalvalet den 24 oktober 2004 och av den inkomstpolitiska uppgörelsen i slutet av höstsessionen. Det här påverkade också i viss mån tidsschemat för riksdagsarbetet.

I fråga om praxis och tidsscheman för riksdagsarbetet är det skäl att konstatera två aktuella ändringar. Stora utskottets sammanträdestider utökades med påföljd att utskottets sammanträden numera inleds tidigare på onsdag och fredag. Den praktiska följderna av detta blir att plenum på fredag räcker högst en halv timme. Denna omläggning, som godkänns av talmanskonferensen, baserade sig på förslag av en kommitté som utrett en översyn av procedurregler för EU-frågor. Den andra förändringen anknöt till att riksdagens nya tillbyggnad togs i bruk i början av höstsessionen. Det etablerades som

nytt förfarande, att omröstningar om färdigt debatterade frågor förrättas på en gång i början av följande dags plenum.

Samarbetet med statsrådet i fråga om planering av riksdagsarbetet fungerade väl och riksdagsarbetet löpte tidtabellsenligt utan större överraskningar.

I det särskilda syftet att säkra och förbättra informationsgången i fråga om arbetet i plenum gick man in för fredagsmöten för riksdagsgruppernas generalsekreterare. På dessa möten redogör chefen för centralkansliet för frågor med relevans för den kommande veckans plenarsessioner. Generalsekreterarna för informationen vidare till sina grupper och kanslier. I mötena deltar också centralkansliets byråchefer samt representanter för riksdagsinformationen och utredningstjänsten.

De utvecklingsprojekt som under året tillsatts av talmanskonferensen framskred uppdragsenligt. De berörda kommittéernas arbete beskrivs närmare i kapitlet Talmanskonferensen.

Under riksmötet 2004 ordnades för fjärde gången Ungdomsparlamentet den 16 april 2004.

I EU-valet i juni 2004 valdes fem riksdagsledamöter till Europaparlamentet. Som nya riksdagsledamöter tillträdde i stället ersättarna (från vänster) Jouko Laxell, Oras Tynkkynen, Christina Gestrin, Terhi Peltokorpi och Tatja Karvonen, här på besök hos talman Paavo Lipponen 22.7.2004.





Presidiet i talmanskonferensens mötesrum: från vänster förste vice talman Markku Koski, talman Paavo Lipponen och andre vice talman Ilkka Kanerva.

Ungdomsparlamentet ordnas vartannat år och i denna redan etablerade verksamhetsform ingår samarbete mellan riksdagen och grundskolornas högstadier.

Riksmötets sammansättning och verksamhet

Riksmötet 2004 öppnades den 3 februari 2004. Riksmötets sista plenum hölls den 22 december 2004. I samband med öppningen besökte riksdagen operan och såg Turandot av Giacomo Puccini.

Under vårsessionen 2.2–30.6.2004 hölls 83 plenum. Under höstsessionen 7.9–22.12.2004 hölls 62 plenum. Plenum pågick totalt i 536 timmar och antalet plenardagar var 137.

Under riksmötet 2004 var Paavo Lipponen riksdagens talman, Markku Koski förste vice talman och Ilkka Kanerva andre vice talman.

Europaparlamentsvalet den 13 juni 2004 medförde ändringar i riksdagens sammansättning. Följande fem riksdagsledamöter valdes till Europaparlamentet: Satu Hassi /gröna, Ville Itälä /saml, Anneli Jäätteenmäki /cent, Henrik Lax /sv och Hannu Takkula /cent. De efterträddes från den 20 juli 2004 av Oras Tynkkynen /gröna, Jouko Laxell /saml, Terhi Peltokorpi /cent, Christina Gestrin /sv och Tatja Karvonen /cent.

Marjo Matikainen-Kallström /saml och Astrid Thors /sv avslutade sin period i Europaparlamentet och återgick till sina platser som riksdagsledamöter från den 21 juli 2004. Samtidigt upphörde perioden för Tapani Mäkinen /saml, som varit ersättare för Marjo Matikainen-Kallström. Christina Gestrin /sv, som varit ersättare för Astrid Thors /sv från mandatperiodens början, fortsatte som ersättare för Henrik Lax /sv.

ANTAL PLENUM OCH DERAS LÄNGD
1993–2004



Talmanskonferensen

Talmanskonferensen har till uppgift att styra och planera riksdagens arbete under ledning av talmannen. Medlemmar i talmanskonferensen är talmannen och vice talmännen samt utskottsordförandena. Den sammanträder alltid före plenum. Vid sammanträdet behandlar talmanskonferensen dagordningen för dagens plenum, föreslår till vilket utskott ett ärende ska remitteras och till vilket plenum ett betänkande ska bordläggas. Talmanskonferensen fattar också beslut om proceduren vid behandlingen av ärenden samt godkänner de plenarplaner som ligger till grund för riksdagsarbetet.

Under året har talmanskonferensen följt upp arbetet på att förnya det tekniska systemet i anslutning till plenarsammanträdena, vilket ska

genomföras 2007, samt godkänt till projektet relaterade förslag som är principiellt viktiga och som har en betydande inverkan på riksdagsarbetet (projektet Sali 2007). Talmanskonferensen har också följt upp beredningen av de festligheter med anledning av lantdagsreformens hundraårsjubileum som ska äga rum 2006 och 2007. Talmanskonferensen har också godkänt ett förslag till organisationsreform framställt av riksdagens arbetsgrupp för säkerhetsfrågor samt för riksdagen framställt ett förslag till författningsändringar som organisationsreformen förutsätter. Andra viktiga utvecklingsprojekt som talmanskonferensen har aktualiserat är översynen av de procedurregler för Europeiska unionen som ska iakttas i riksdagsarbetet samt omorganiseringen av den parlamentariska övervakningen av statsfinanserna. Beredningen av bägge projekten har fortgått i vederbörande



Till talmanskonferensen, som leder lagstiftningsarbetet, hör talmannen, vice talmännen och utskottens ordförande. Från vänster (1.3.2005) riksdagsledamöterna Kauko Juhantalo, Matti Väistö och Jari Vilén, förste vice talman Markku Koski, riksdagsledamöterna Tuija Brax och Markku Laukkanen, talman Paavo Lipponen (sittande), riksdagsledamot Sirikka-Liisa Anttila, andre vice talman Ilkka Kanerva, riksdagsledamöterna Olavi Ala-Nissilä och Kimmo Sasi, generalsekreterare Seppo Tiitinen, informationschef Marjo Timonen, lagstiftningsdirektör Keijo Koivukangas, biträdande generalsekreterare Jarmo Vuorinen och riksdagssekreterare Maija-Leena Paavola.

kommittéer. Som nytt utvecklingsprojekt har talmanskonferensen under året tillsatt en kommitté som ska utreda åtgärder relaterade till konstitueringen av riksdagen (ordförande andre vice talman Ilkka Kanerva).

Talmanskonferensen sammanträdde 137 gånger under riksmötet 2004. I slutet av riksmötet hade talmanskonferensen följande sammansättning: Talman Paavo Lipponen, vice talmännen Markku Koski och Ilkka Kanerva samt utskottsordförandena Jari Vilén (StoU), Kimmo Sasi (GrU), Liisa Jaakonsaari (UtU), Olavi Alanissilä (FiU), Matti Väistö (FvU), Tuija Brax (LaU), Markku Laukkanen (KoU), Sirkka-Liisa Anttila (JsU), Kauko Juhantalo (FsU), Kaarina Dromberg (KuU), Valto Koski (ShU), Jouko Skinnari (EkU), Jyrki Katainen (FrU), Jukka Gustafsson (AjU) och Pentti Tiusanen (MiU).

Behandlade ärenden

PROPOSITIONER OCH ANDRA INITIALDOKUMENT

Under riksmötet lämnade regeringen 282 propositioner och behandlingen av 41 propositioner som överförts från föregående riksmöte fortsatte. Sammanlagt behandlades under riksmötet 260 propositioner. Av dessa godkändes 259 och förkastades en. Regeringen återtog tre propositioner.

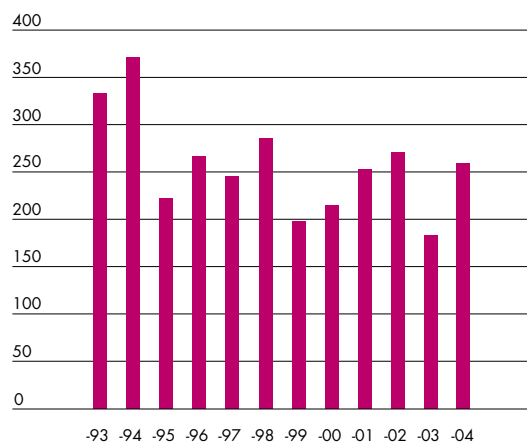
De viktigaste lagstiftningsprojekten som slutfördes under riksmötet anknöt till ändringar i skattelagstiftningen och reformer i pensionslagstiftningen.

På grund av reformen av företags- och kapitalbeskattningen fortgick riksdagens vårsession undantagsvis över midsommar. Reformen innebär att samfundsskattesatsen sänktes från 29 till 26 procent och kapitalbeskattningen från 29 till 28 procent samt att man avstod från systemet med gottgörelse av samfundsskatten. Ett

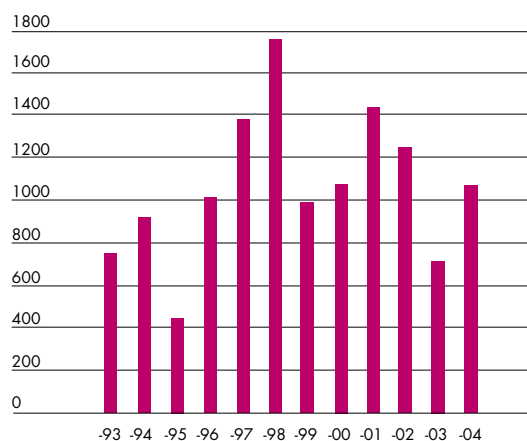
halvår senare godkände riksdagen i slutet av höstsessionen ett förslag med anknytning till den inkomstpolutiska uppgörelsen, genom vilket inkomstbeskattningen görs lindrigare.

Den kommunala och den statliga pensionslagen ändrades på så sätt att pensionsbeloppet i fortsättningsen påverkas av inkomsterna under hela karriären. I fortsättningsen kan man flexibelt avgå med ålderspension mellan 63 och 68 års ålder. Dessutom åtstramades skattevillkoren för frivilliga pensionsförsäkringar. I fortsättningsen beviljas skattelättnader för frivilliga pensionsförsäkringar endast om den överenskomna pensionsåldern är minst 62 år. Den tidigare gränsen var 60 år.

PROPOSITIONER 1993–2004



SKRIFTLIGA SPÖRSMÅL 1993–2004



I anslutning till det nationella hälsoprogrammet godkände riksdagen ändringar i bland annat folkhälsolagen och lagen om specialiserad sjukvård. För att trygga tillgången på sjukvård inskrevs i lagarna bestämmelser om maximala väntetider.

Riksdagen godkände också inrättandet av en barnombudsmanstjänst. Ombudsmannen ska utveckla samhällsbeslut i frågor som gäller barn och främja barnens intressen.

Andra betydande lagstiftningsprojekt var bland annat helhetsreformen av utlänningslagen och sjukförsäkringslagen. En fråga som väckte omfattande offentlig debatt var lagen som begränsar rörligheten för arbetstagare i nya EU-medlemsländer under en övergångsperiod på två år. En annan fråga som också exponerades mycket i offentligheten var inrättandet av politiska statssekreterartjänster i statsrådet.

I Lappland grundades under året två nya nationalparker och de tre nuvarande nationalparkerna i södra Finland utvidgades.

Genom lagen om utsläppshandel verkställdes EU:s direktiv om utsläppshandel, vars syfte är att minska koldioxidutsläppen.

Lagen om integritetsskydd i arbetslivet reglerar användningen av drogtest på arbetsplatser och arbetsgivarens rätt att öppna e-post.

Genom ändringen i gymnasielagen gavs ändringarna i studentexamen permanent status. Från våren 2005 ingår i studentexamen minst fyra prov, av vilka endast modersmål och litteratur är obligatoriskt för alla.

Budgetpropositionen för 2005 överlämnades till riksdagen den 14 september 2004 och remissdebatten hölls 14–16 september 2004. Budgetpropositionen kompletterades med två propositioner. Debatten om budgetbetänkandet pågick 16–22 december 2004. Sammanlagt överlämnades 48 propositioner (budgetlagar) i samband med budgeten. I anknytning till budgetpropositionen lämnade ledamöterna 1 069



budgetmotioner, av vilka sju godkändes och 1 062 förkastades. Regeringen lämnade tre tilläggsbudgetpropositioner och två kompletterande propositioner. I samband med dem behandlades 58 tilläggsbudgetmotioner, av vilka en godkändes och 57 förkastades.

Riksdagen behandlade under vårsessionen statsrådets redogörelse om ramarna för statsfinanserna 2005–2008. Mest omdiskuterad under höstsessionen blev behandlingen av den säkerhets- och försvarspolitiska redogörelsen. Behandlingen av denna redogörelse kan anses vara riksmötets politiskt mest betydelsefulla fråga. Under året gav statsrådet dessutom riksdagen sex andra redogörelser, som behandlade Finlands människorättspolitik, regionalpolitik, arbetsliv, Finlands deltagande i en militär kris- hanteringsoperation i Bosnien och Hercegovina, effekterna av förskolereformen och utfallet av uppställda mål samt befolkningspolitiken. Behandlingen av de två sistnämnda redogörelserna överfördes till riksmötet 2005.

Statsministern lämnade en upplysning till riksdagen tre gånger under riksmötet 2004. Av



dem behandlades statsministerns upplysning om regeringens politik 2004 och om de mest centrala propositionerna till riksdagen vid riksmötets öppningsdebatt. Statsministerns upplysning om verkställandet av en reform av den gemensamma jordbrukspolitiken i Finland debatterades den 16 juni 2004. Statsministerns tredje upplysning gavs med anledning av Europarådets sammanträde och debatterades den 22 juni 2004.

Riksdagen fick sammanlagt 17 berättelser från statsrådet och riksdagens egna organ.

ÄRENDEN VÄCKTA AV LEDAMÖTER

Regeringen besvarade fyra interpellationer. Den första gällde förbättrande av löntagarnas anställningsskydd (Kari Uotila m.fl. 4.2.2004). Den andra gällde finansiering av välfärdssamhället och sysselsättningen (Irina Krohn m.fl. 28.4.2004) och den tredje trygghet av sysselsättning och välfärdstjänster (Jyrki Katainen m.fl. 8.9.2004). Ämnet för den fjärde interpellationen var trygghet av den kommunala basservicen (Martti Korhonen m.fl. 5.10.2004).

Ledamöterna lämnade in 1 068 skriftliga spörsmål, vilket är över 300 fler än under föregående riksmöte. Vid de muntliga frågestunderna avhandlades sammanlagt 236 frågor.

Under året lämnade ledamöterna in sammanlagt 14 debattinitiativ. Under riksmötet fördes aktuell debatt om tre ämnen. Ämnet för den första aktuella debatten den 17 mars 2004 var framstegen på toppmötet i Johannesburg om en hållbar utveckling. Ämnet för den andra aktuella debatten den 5 maj 2004 var det finländska informationssamhällets framtid. Den tredje aktuella debatten fördes den 17 november 2004 och ämnet var utvecklandet av samarbetet i det nordliga Europa.

Ledamöterna lämnade in 152 lagmotioner. Från föregående riksmöte överfördes 130 lagmotioner. Av lagmotionerna godkändes fem och förkastades 55. Ledamöterna väckte 118 åtgärdsmotioner och från föregående riksmöte överfördes 91 motioner. Inga åtgärdsmotioner godkändes, tio motioner förkastades.

Nedan presenteras en sammanfattning av ärenden som väckts under riksmötet 2004. Närmare uppgifter om EU-ärenden (antal och funktion i riksdagsarbetet) finns i kapitlet "Utskottsarbetet".

| | | |
|--------------------------------|------|--------|
| • Propositioner | 282 | (181)* |
| • Statsrådets meddelanden | - | (2) |
| • Statsrådets redogörelser | 8 | (5) |
| • Statsministerns upplysningar | 3 | (3) |
| • Lagmotioner | 152 | (166) |
| • Åtgärdsmotioner | 118 | (97) |
| • Budgetmotioner | 1069 | (908) |
| • Tilläggsbudgetmotioner | 58 | (65) |
| • Interpellationer | 4 | (3) |
| • Skriftliga spörsmål | 1068 | (723) |
| • EU-ärenden | 79 | (70) |

* Motsvarande sifferuppgifter för 2003 presenteras upplysningsvis inom parentes.

UTSKOTTSARBETET

Allmänt

Arbetsmängden under valperiodens andra riksmöte var ordinär. Antalet propositioner översteg föregående riksmöte med ungefär 100 och motsvarande skede under föregående valperiod med nästan 70. Antalet utskottsbetänkanden motsvarade i stort sett antalet propositioner.

I slutet av riksmötet 2004 var följande frågor anhängiga i fackutskotten: 60 propositioner, några redogörelser och berättelser av statsrådet samt talmanskonferensens förslag till ändring av riksdagens arbetsordning och två ärenden som gällde justitiekanslerns juridiska ansvar. Av dessa oavslutade ärenden hade två propositioner, en berättelse och det nämnda förslaget av talmanskonferensen anhängiggjorts under riksmötet 2003.

Utskottens arbetsbetingelser förbättrades. Stora utskottet och utrikesutskottet med personal fick nya lokaler i riksdagens tillbyggnad. Miljöutskottet fick under höstsessionen ett nytt sammanträdesrum i huvudbyggnaden. Nu har varje utskott ett eget sammanträdesrum.

Stora utskottet fick under året en ny ordförande. Då ledamot Ville Itälä blev ledamot i Europaparlamentet valdes ledamot Jari Vilén till utskottets ordförande. Arbetet fortgick inom kommittén med uppdrag att utarbeta förslag till ett sammanförande av statsrevisorerna och den parlamentariska övervakningen inom finansutskottets förvaltnings- och granskningsdelegation till ett övervakningsorgan som arbetar som ett utskott ("revisionsutskott"). Kommittén leds av ledamot Matti Ahde, och dess arbete slutfördes i början av 2005.



Försoarsutskottet behandlar lagstiftning som gäller värnplikt, försvarsmakten och undantagsförhållanden.

Sammanträden

Antalet utskottssammanträden (1 289) ökade med cirka ett kvarts tusende jämfört med valperiodens första riksmöte. Uttytt i genomsnittliga sammanträden per utskott innebär detta att sammanträdena var över 15 fler än under föregående berättelseår. Antalet sammanträden var också tydligt större än under motsvarande riksmöte under föregående valperiod (1 159). Utanför riksdagens sessionsperioder höll stora utskottet tre sammanträden samt utrikesutskottet två och förvaltningsutskottet ett sammanträde.

Det största antalet sammanträden noterades hos ekonomiutskottet, förvaltningsutskottet och grundlagsutskottet.

Betänkanden

Propositioner, motioner och berättelser samt i allmänhet även övriga ärenden ska beredas i utskott före den slutliga behandlingen i plenum (40 § i grundlagen). I utskotten bereddes 284 ärenden till betänkanden för plenum.

Detta innebär i genomsnitt cirka åtta betänkanden mer än i fjol per utskott. Antalet betänkanden var något större än på motsvarande riksmöte under föregående valperiod (250).

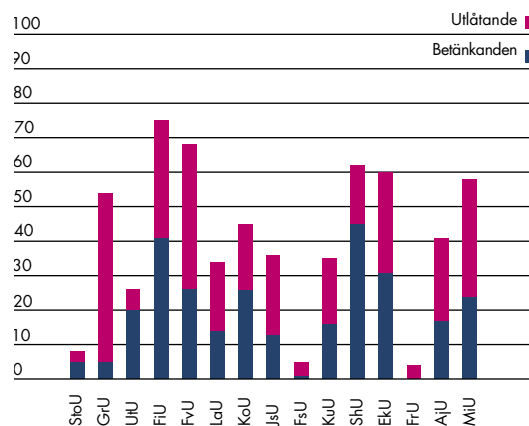
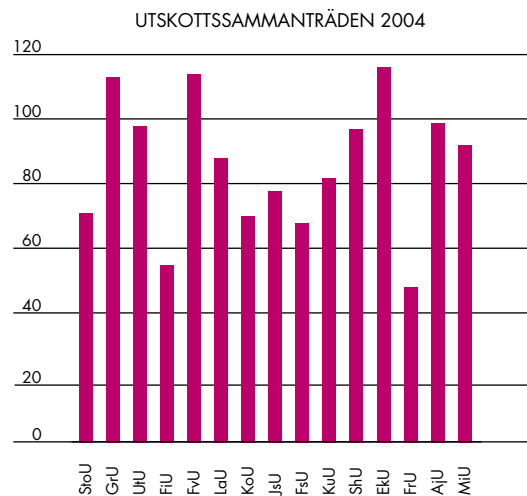
Det största antalet betänkanden noterades hos social- och hälsovårdsutskottet samt hos finansutskottet.

Utlåtanden

Fackutskotten lämnar utlåtanden till andra fackutskott (32 § 3 mom. och 38 § i arbetsordningen) och till stora utskottet. Fackutskotten kan också med anledning av erhållna utredningar ge yttranden till statsrådet eller ministerier (47 § 2

mom. i grundlagen).¹ Fackutskottens utlåtanden till stora utskottet (eller till utrikesutskottet) gäller EU-ärenden (96 och 97 § i grundlagen samt 38 § 1 mom. i arbetsordningen).² Stora utskottet (och utrikesutskottet) kan i sin tur ge yttranden om dessa ärenden till statsrådet (96 och 97 § i grundlagen).

Utskotten lämnade under året 327 utlåtanden. Den största gruppen utgjordes av fackutskottens utlåtanden till stora utskottet om EU-frågor (196), som utgjorde cirka 60 procent av alla utlåtanden. Antalet utlåtanden till andra fackutskott var 126. Den relativa andelen utlåtanden i EU-frågor var densamma såväl under föregående riksmöte som under föregående



valperiods motsvarande riksmöte. Det totala antalet utlåtanden var betydligt större än under föregående riksmöte (183) och något större än under föregående valperiods motsvarande riksmöte (287).

Det största antalet utlåtanden lämnades av grundlagsutskottet. Nästan alla utskottets utlåtanden baserade sig på utskottets grundlagsenliga kontrolluppdrag (74 § i grundlagen). Finansutskottet lämnade det största antalet utlåtanden om EU-ärenden.

Utskottens sammanträden samt betänkan- den och utlåtanden under riksmötet 2004 visas i uppställningen nedan.

EU-ärenden

Nya unionsärenden inkom i stora utskottet enligt följande: 79 U-ärenden (96 § i grundlagen)

och 145 E-ärenden (97 § i grundlagen). Motsvarande siffra under föregående riksmöte var 70 och 103 samt under föregående valperiods motsvarande riksmöte 78 och 100. Dessutom fick stora utskottet 111 redogörelser om möten i Europeiska unionens råd; motsvarande siffra för riksmötet 2003 var 101.

Eftersom ärenden i EU ofta behandlas längre perioder än ett riksmöte hade stora utskottet cirka 700 oavslutade U- och E-ärenden på sitt bord. Dessa togs upp för behandling regelbundet på grundval av statsrådets kompletterande utredning eller i samband med redogörelserna för rådets möten. De oavslutade ärendena var cirka 100 färre än året innan.

Stora utskottet gav tre yttranden om EU-ärenden till statsrådet. De gällde unionens finansiella ramar för åren 2007–2013, ett direktivförslag om upphandling av tjänster samt ett projekt för förnyande av unionens strukturfon-

| | Sammanträden | Betänkan- den | Utlåtanden Sammanlagt | Utlåtanden till FaU | Utlåtanden till StoU | Utlåtanden till SR/Min |
|--|--------------|------------------|--------------------------|------------------------|-------------------------|---------------------------|
| Stora utskottet (StoU) | 71 | 5 | 3 | 0 | 0 | 3 |
| Grundlagsutskottet (GrU) | 113 | 5 | 49 | 47 | 2 | |
| Utrikesutskottet (UtU) | 98 | 20 | 6 | 4 | 2 | |
| Finansutskottet (FiU) | 55 | 41 | 34 | 2 | 32 | |
| Arbetslivs- och jämställdhetsutskottet (AjU) | 99 | 17 | 24 | 7 | 17 | |
| Ekonomiutskottet (EkU) | 116 | 31 | 29 | 4 | 25 | |
| Framtidsutskottet (FrU) | 48 | 0 | 4 | 2 | 2 | |
| Försvarsutskottet (FsU) | 68 | 1 | 4 | 4 | 0 | |
| Förvaltningsutskottet (FvU) | 114 | 26 | 42 | 9 | 31 | 2 |
| Jord- och skogsbruksutskottet (JsU) | 78 | 13 | 23 | 10 | 13 | |
| Kommunikationsutskottet (KoU) | 70 | 26 | 19 | 4 | 15 | |
| Kulturutskottet (KuU) | 82 | 16 | 19 | 6 | 13 | |
| Lagutskottet (LaU) | 88 | 14 | 20 | 10 | 10 | |
| Miljöutskottet (MiU) | 92 | 24 | 34 | 11 | 23 | |
| Social- och hälsovårdsutskottet (ShU) | 97 | 45 | 17 | 6 | 11 | |
| Sammanlagt | 1289 | 284 | 327 | 126 | 196 | 5 |

¹ Under året lämnades sådana utlåtanden endast av förvaltningsutskottet (2). Också andra fackutskott behandlade ärenden baserade på utredningar som de begärt. Om dessa utarbetades dock inga utlåtanden.

² Ett fackutskott kan uttrycka en motiverad ståndpunkt i ett unionsärende för stora utskottet också genom protokollsutdrag. Till exempel lagutskottet uttryckte under året åtta sådana ståndpunkter.

der. Fackutskotten gav stora utskottet 196 utlå-
tanden om U- och E-ärenden. Antalet utlåtan-
den var betydligt större än under föregående
riksmöte (80). Under föregående valperiods
motsvarande riksmöte gav fackutskotten 172
utlåtan- den om EU-ärenden.

Utrikesutskottet behandlade 45 s.k. USP-
ärenden, som gäller redogörelser till utskottet
om EU-ärenden (97 § i grundlagen). Utskottet
gav inga utlåtan- den om dessa frågor.

Den konferens mellan regeringsföreträdare
som behandlar förslaget till EU:s konstitutio-
nella fördrag avbröts i december 2003. De beslut
som konferensen fattade om arrangemangen
för unionens organ togs upprepade gånger upp
i stora utskottet under vårsessionen. Konferen-
sen slutfördes under Europarådets samman-
träde 17–18 juni 2004.

Resor

Under riksmötet 2004 företog utskotten flera
studieresor i utlandet i form av delegationer
med ett färre antal deltagare (den första siffran
i parentesen anger antalet ledamöter och den
andra antalet tjänstemän).

1. Stora utskottets resor

- Bryssel, Luxemburg (13+3)
- Warszawa (4+1)
- Dublin, COSAC-konferensen (6+1)
- Turkiet, Cypern (6+1)
- Haag, COSAC-konferensen, Luxemburg (6+2)
- Genève, WTO-delegationen (5+1)
- Bryssel, WTO-konferensen (6+2)

Dessutom deltog enskilda representanter för
utskotten till exempel i samarbetsförhandlingar
i EU:s nya medlemsländer.

2. Fackutskottens resor

- GrU / inga resor
- UtU / Egypten, Israel, de palestinska områdena,
Jordanien (6+1)
- UtU / Polen, Ungern (6+1)
- UtU / Estland, Lettland, Litauen (5+1)
- UtU / Tjeckien, Slovenien (5+1)
- UtU / Washington, New York (7+2)
- UtU / Kina – Vietnam (7+1)
- FiU – Förvaltnings- och granskningsdelegationen /
Kenya och Moçambique (8+2)
- FiU – Kultur- och vetenskapsdelegationen /
Indien (8+2)
- FiU - Jordbruksdelegationen / Polen (9+1)
- FiU - Trafikdelegationen / Ungern, Österrike (7+1)
- FiU - Skattedelegationen / Estland, Sverige (9+1)
- FvU / London, Paris (7+2)
- LaU / Italien, Grekland (7+2)
- KoU / Kina, Japan (9+2)
- KoU / Riga (14+6)
- KoU / Seoul (4+1)
- KoU / Tallinn (8)
- JsU / Litauen, Lettland (9+1)
- FsU / USA (9+1)
- FsU / Moskva (8+1)
- KuU / S:t Petersburg (7+1)
- ShU / Warszawa, Berlin (9+2)
- ShU / Genève (4+1)
- EkU / Moskva (9+1)
- FrU / Vilnius (4+1)
- FrU / Seoul (5+1)
- AjU / Genève (5+1)
- AjU / Estland (9+1)
- MiU / New York (5)
- MiU / Moskva, S:t Petersburg (8+2)
- MiU / Buenos Aires (5)

Enskilda representanter för fackutskotten har
dessutom deltagit i olika utländska seminarier
och sammanträden bland annat inom ramen
för Europeiska unionen. Flera utskott gjorde
särskilt under sommarpausen studiebesök i
hemlandet.

RIKSDAGENS INTERNATIONELLA VERKSAMHET

Talmansmöten

I maj deltog talmannen i ett europeiskt talmansmöte i Strasbourg där man bland annat diskuterade samarbetet mellan nationella parlament och europeiska generalförsamlingar. Talmännen i de nordiska länderna höll under året två möten där man bland annat diskuterade det transatlantiska samarbetet, den nordliga dimensionen och samarbetet med närområden.

Under talmansmötet i Haag mellan parlamenten för EU-länderna diskuterades betoningarna för Nederländernas ordförandeskap, övervakningen av subsidiaritetsprincipen inom de nationella parlamenten och anordnandet av Europaveckor i de nationella parlamenten.

Parlamentsdelegationer

Riksdagens internationella besöksutbyte med andra parlament var under året fortsättningsvis livligt. Finland besöktes bland annat av Riigikogus talman Ene Ergma, belgiska senatens talman Armand de Decker, ukrainska Radas talman Volodymyr Lytvyn, chilenska senatens talman Hernan Larrain, ryska statsdumans talman Boris Gryzlov och polska sejmens talman Józef Oleksy. Riksdagen tog emot flera tiotal besök på utskottsnivå.

Talman Paavo Lipponen ledde parlamentsdelegationer på besök i Tjeckiska republiken, Tyskland, London och Moskva. Vice talman Ilkka Kanerva med delegation besökte Argentina



Riksdagen besöks årligen av ett flertal utländska statsöverhuvuden och andra politiska ledare. Estlands statsminister Johan Parts träffade talman Paavo Lipponen 27.1.2004.

och vice talman Markku Koski besökte Kina. En höjdpunkt i fråga om de täta relationerna mellan riksdagen och Kinas folkkongress noterades i slutet av året då en delegation under ledning av talman Lipponen besökte Kina.

De transatlantiska parlamentariska relationerna fick ett nytt innehåll när talmännen i de nordiska och baltiska länderna på initiativ av talman Lipponen besökte Washington i början av juni. Vid ett sammanträffande med talmannen för Förenta Staternas kongress Dennis Hastert enades man om ett tätare samarbete bland annat på utskottsnivå.

Internationella organisationer

NORDISKA RÅDET

Nordiska rådet fokuserade detta år dels på etablerade samarbetsfrågor såsom till exempel medborgarnas rättigheter, avlägsnande av gränshinder mellan länderna, kultursamarbete och miljösamarbete, dels på internationella frågor såsom Nordens och det nordiska samarbetets ställning efter EU:s utvidgning, det parlamentariska Östersjösamarbetet och framför allt dess strukturella utveckling i riktning mot Östersjörådets parlamentariska dimension. Föremål för internationell diskussion och uppmärksamhet inom rådet var också EU:s nordliga dimension i parlamentariskt hänseende och hela det nordeuropeiska parlamentariska samarbetet samt de nya krav som ställs på samarbetet inom närområdena sedan de baltiska länderna blivit medlemmar i EU.

Samarbetet särskilt med de baltiska staterna och deras parlamentariska församling samt med de parlamentariska samarbetsorganisationerna i Beneluxländerna och England och Irland och med den ryska duman och förbundsrådet fortgick under aktiva former.

Verksamheten under 2004 kulminerade i Nordiska rådets årliga session. Årets session var den 56:e i ordningen och hölls i Stockholm 1–3 november.

Finlands delegation godkände i slutet av 2003 ett nytt system för rapportering och uppföljning av rådets rekommendationer. Delegationen anordnade i februari ett diskussionsmöte om saken för ordförande och sekreterare i riksdagens utskott.

Avtal om den nya rapporteringen träffades med samlingsministern. Han lämnade i september delegationen sin första rapport om regeringens nordiska samarbete.

Finlands delegation anordnade i april 2004 Nordiska rådets temakonferens om en omfattande nordlig dimension. I konferensen deltog ett fyrahundratal personer: parlamentariker från hela Östersjöområdet och även från andra områden i Europa.

EUROPARÅDET

Europarådets utvidgning har under 2004 nästan slutförts och över hälften av medlemsländerna är nu också medlemmar i Europeiska unionen. I och med utvidgningen har organisationen blivit mer heterogen, men samtidigt har man kommit att mer än förr betona försvarandet av organisationernas grundläggande värderingar (mänskliga rättigheter, demokrati och principen för rättsstaten).

Generalförsamlingen godkände under året 49 rekommendationer till ministerkommittén samt 57 resolutioner. En mycket omdiskuterad rapport om eutanasi tvingades man dock efter en lång process remittera till kommittén.

Diskussionen om demokratins tillstånd är tydligt inriktad på Europarådets östliga medlemsländer. Alla länder har inte trots medlemskapet gått med i förnyelseprocessen på önskat sätt. Aktuella länder utöver Ryssland är Georgien, Ukraina, Armenien och Azerbajdzjan. De-

mokratins tillstånd har lyfts fram också i vissa så kallade gamla medlemsländer såsom Italien (medielagstiftningen samt vissa rättsliga lagreformer) och i Liechtenstein (ändring av grundlagen). I Turkiet har utvecklingen gått i positiv riktning, och man har därför kunnat avstå från förfarandet med granskning. År 2004 träffade man också ett avtal om att representanter för den turkiska minoriteten på Cypern ska få delta i generalförsamlingens verksamhet.

I utvidgningens efterföljd har Europarådets externa relationer blivit livligare och man betonar i högre grad principerna för de mänskliga rättigheterna och rättsstaten. Utöver Europarådets länder med observatörsstatus (Israel, Japan, Mexiko och USA) håller man kontakt med bland annat länderna i Nordafrika och med Kazakstan. Församlingen har inga formella relationer till Vitryssland, men följer situationen med stor uppmärksamhet och har 2004 bland annat för Vitrysslands del tagit upp frågan om vilket öde vissa försvunna personer har gått till mötes samt yttrandefrihetens tillstånd.

År 2004 godkände Europarådet en viktig reform av den europeiska domstolen för de mänskliga rättigheterna. Generalförsamlingen är fortsättningsvis det organ som väljer domstolens opartiska ledamöter (domarna).

OSSE:S PARLAMENTARISKA FÖRSAMLING

Finlands delegation i OSSE:s parlamentariska församling deltog 2004 aktivt i församlingens verksamhet. I samband med församlingens huvudevenemang (vintersession i februari, huvudsession i juli och höstsammanträden i oktober) tog OSSE:s parlamentariska församling ställning till säkerhetspolitiska utmaningar inom OSSE:s område samt förde dialog med organisationens representanter och organ på regeringsnivå. Temat för årets session var Samarbete och partnerskap: hur man möter de gemensamma kraven på säkerhet.



Ett led i samarbetet mellan riksdagen och utrikesministeriet är att cheferna för utrikesministeriets beskickningar varje år i augusti sammankallas till ett möte. Sedan riksdagens tillbyggnad står färdig kan mötet anordnas i adekvata lokaler. Finlands ambassadörer och andra mötesdeltagare med värdar 24.8.2004.

Valövervakningen, som är en av huvudpelarna för organisationens verksamhet, har varit synligt framme. I början av året sände församlingen valövervakningsdelegationer till Georgien där ett fredligt maktskifte ägde rum. Kritiken mot Rysslands parlamentsval i december 2003 väckte mycket diskussion, liksom också Rysslands presidentval 2004, som ledde till väntat slutresultat (omval av president Vladimir Putin). Som motvikt fick OSSE för första gången inbjudan att övervaka presidentvalet i USA i november 2004.

Valövervakningen i de internationella or-

ganisationernas regi har betonat betydelsen av nationella valsystem, olika skeden i valför rättningen samt mediernas roll med avseende på rättsstaten och demokratin. Möjligheten att utvidga valövervakningen till de så kallade väst-länderna har också framställts som ett sätt att öka balansen i verksamheten.

Medlemmarna i Finlands delegation har aktivt medverkat i arbetet inom församlingens arbetsgrupper. Genom arbetsgruppernas förmedling strävar församlingen efter att verka för lösningen av långvariga kriser, men ingen av kriserna (Transnistria i Moldavien, Abchazien i Georgien, Vitryssland) har gått att lösa.

Utöver de hårda politiska frågorna aktualiseras i högre grad än förr frågor som hänför sig till OSSE:s tredje korg. I oktober hölls en temakonferens om människohandel. Två seminarier har under perioden tagit upp bekämpandet av antisemitismen.

Det årliga Medelhavsforumet ordnades i Grekland i oktober. I forumet deltog också representanter för nordafrikanska länder. Representanter för församlingens presidium har dessutom besökt Algeriet och Libyen.

INTERPARLAMENTARISKA UNIONEN IPU

Delegationen för riksdagens IPU-grupp deltog 2004 i två av den Interparlamentariska unionens ordinarie generalförsamlingar. Den större generalförsamling som hölls på våren sammanträdde i Mexiko och på hösten hölls en generalförsamling i något mindre skala i Genève. På agendan stod bland annat en problematik som gäller Irak och Främre Orienten. Representanter för gruppen deltog i två möten som IPU:s nordiska grupp höll i Norge. Finlands grupp stod värd för IPU:s finsk-ugriska möte och ordnade i Rantasalmi ett möte där delegationer från Ungern och Estland deltog. I samband med mötet hölls ett seminarium i mindre skala om landskapen och Europeiska unionen.

Under generalförsamlingen i Mexiko valdes ordföranden för Finlands IPU-grupp Katri Komi till IPU:s direktion.

ARKTISKA PARLAMENTARIKERKONFERENSEN

Den av talmanskonferensen tillsatta ständiga delegationen representerar Finland i Arktiska parlamentarikerkonferensen som ordnas med två års mellanrum. Till konferensen hör parlamenten i alla arktiska länder (Norden, Kanada, Ryssland, USA och Europaparlamentet). De viktigaste organisationerna för ursprungsfolken är ständiga deltagare. Konferensen 2004 ordnades i Grönlands huvudstad Nuuk 3–6 september. Delegationen är också representerad i Arktiska parlamentarikerkommittén.

ÖSTERSJÖSAMARBETET

Finlands delegation i Östersjöområdets parlamentarikerkonferens höll under året tre sammanträden och deltog i en konferens i Bergen i augusti. Diskussion har under året förts om möjligheterna att tydligare utveckla verksamheten till en parlamentarisk dimension för Östersjörådet.

NATOS PARLAMENTARISKA FÖRSAMLING

Finlands delegation i Natos parlamentariska församling deltog i organisationens båda sessioner 2004. Vårssessionen ordnades i maj i Bratislava och höstsessionen i november i Venedig. På agendan stod bland annat återuppbyggandet av Irak, strukturer och procedurer inom Nato samt människohandeln.

VÄSTEUROPEISKA UNIONENS PARLAMENTARISKA FÖRSAMLING

En delegation från riksdagen medverkar som observatör i arbetet i Västeuropeiska unionens (WEU) parlamentariska församling. Riksdagen deltog både i församlingens två årliga sessioner och i en säkerhets- och försvarspolitisk kon-

ferens i Enschede i Holland och i Paris. Verksamheten har främst varit inriktad på att följa upp EU:s säkerhets- och försvarspolitiska beslut och att stärka den parlamentariska dimensionen inom EU:s gemensamma säkerhets- och försvarspolitik.

Annat internationellt samarbete

Riksdagen har intensifierat samarbetet med Världsbanken. I samråd med Världsbanken ordnades i september ett seminarium för riksdagsledamöter från Afrikas fransktalande länder. Dessutom deltar riksdagen i seminarier utomlands som arrangeras av Världsbanken tillsammans med andra parlament och organisationer som samarbetar med banken. Riksdagen ordnar även seminarier i Finland.

I oktober genomförde internationella enheten i samråd med utvecklingspolitiska kommissionen det första projektet relaterat till den dialog mellan partierna som kommissionen har initierat, och vars mål är att uttryckligen skapa dialog mellan politiska aktörer i Finland och i Tanzania och att diskutera vilka möjligheter man har att genomföra och främja demokratin i våra länder.

Vänskaps- och samarbetsgrupper

I riksdagen verkade under året 45 inofficiella vänskaps- och samarbetsgrupper. Den största av dessa på ledamöternas frivilliga insatser baserade grupper är gruppen för de mänskliga rättigheterna som samlar ett femtiotal ledamöter och fungerar som ett informationsnätverk. Gruppen kunde under året redovisa ett sextiotal evenemang. Bland dem ingick seminarier om kvinnliga flyktingars ställning i Finland, om uigurerna samt om kvinnor som offer för konflikter. Gruppen hörde sakkunniga om bland annat utlämning av krigsfångar och civila fångar i Finland och i utlandet, om katastrofen i Darfur, om Albanien, Irak och olika kurdområden. Dessutom sände gruppen vädjanden till bland annat presidenterna i Uzbekistan och Turkmenistan samt träffade republikens president, ett antal ministrar och ett flertal finländska och utländska människorättsaktivister.

I juni var gruppen i tillfälle att sända en delegation till Afghanistan. Delegationen fick ta del av presidentvalskampanjen, fredsbevararnas samarbete mellan civila och militärer, myndigheternas återuppbyggnadsarbete och de internationella biståndsorganisationernas verksamhet.

INFORMATION

Riksdagsinformationen fokuserade under året på informationen till allmänheten och medierna och på informationen på nätet. Årets främsta händelse var att Infocentrum öppnades i tillbyggnaden.

Den bärande tanken bakom Infocentrum är att bidra till en ökad växelverkan mellan medborgarna och riksdagsledamöterna. Infocentrum erbjuder information och möjlighet till självständig informationssökning. Två informationsrådgivare står till allmänhetens tjänst och besökarna har möjlighet att sända "hälsningar" till ledamöterna om aktuella frågor. Information ges inte bara om riksdagen: i samma lokal ger utrikesministeriets Europainfo aktuell information om Europeiska unionen.

Infocentrum anordnar temadagar om aktuella frågor och flera ledamöter utnyttjar lokalen för att presentera riksdagens verksamhet för sina gäster. I Infocentrum finns också Café PikkuParlamentti och möjlighet att följa med plenum i riksdagen på teve.

Nytt presentationsmaterial

Innan Infocentrum öppnades förnyades riksdagens presentationsmaterial i sin helhet. Samtidigt fick riksdagen en enhetlig visuell framtoning baserad på riksdagens affärssymbol, den så kallade huslogotypen, samt blå färgnyanser. Utöver det allmänna faktabladet finns nu åtta temafaktablad samt sex servicefaktablad på finska och svenska. De flesta faktabladen finns också på engelska. Det allmänna faktabladet ges ut i flera språkversioner.

För besökare producerades ett sexdelat dvd-program om riksdagen på finska och svenska samt på utländska språk. Programmet presenterar grundlagen, riksdagsarbetet, riksdagsledamöternas arbete samt riksdagens historia och arkitektur. Programmet delades ut till skolor och bibliotek.

Infocentrum, som har ingång på gatunivå, fick ett positivt mottagande. Infocentrum besöktes mellan september och december av 18 500 personer. Det är glädjande att konstatera att besökarna representerar alla åldersklasser.

Infocentrum ordnade under hösten 50 kvällsevenemang som var öppna för allmänheten. Som arrangörer stod huvudsakligen riksdagsgrupperna och diskussionerna initierades av riksdagsledamöter, ministrar och andra sakkunniga i olika branscher. Tematiken varierade från språkbad och vårdgaranti till krishanteringstrupper och nya EU-länder.

Succé för nytt parlamentshus

Riksdagens nya tillbyggnad var under hela året föremål för stor uppmärksamhet. Under två lördagar i september och oktober var allmänheten i tillfälle att studera de nya lokalerna när riksdagen höll öppet hus. Samtidigt med presentationen av lokalerna höll husets arkitekter föreläsningar i auditoriet varje halvtimme. Evenemanget samlade över 4 000 besökare.

Under midsommarveckan presenterades det nya huset för medborgarna i massmedia. Huset presenterades inte bara i nyhetsmedia utan också i facktidskrifter och i internationella media. Flera arkitekt- och gästgrupper besökte huset. I början av höstsessionen producerade Yles Aamu-tv hela intervjuandelen i Atriet i tillbyggnaden.

Ungdomsparlamentet och spelet Lagstiftarna

Riksdagens arbete på att utveckla skolelevsverksamheten fortsatte. Vid sidan av den finskspråkiga databanken Edusnet utarbetade man den svenskspråkiga motsvarigheten Rixnet samt nya



Infocentrum i tillbyggnaden representerar riksdagens nya, starkt utåtriktade informations- och verksamhetslinje. Infocentrum besöktes under september och oktober av 18 500 personer som sökte information om riksdagen, följde med diskussioner och lämnade "hälsningar" till riksdagsledamöterna.

ungdomsfaktablad. Edusnet och Rixnet tjänstgör som databanker vid undervisningen i samhällsämnen i skolorna.

I Infocentrum introducerades spelet Lagstiftarna som ger skoleleverna möjlighet att pröva på hur det känns att vara nyvald riksdagsledamot. Spelet utgår från fem propositioner, och utifrån den intressantaste av dem går eleverna in för att stifta en lag på samma sätt som i den riktiga riksdagen. Detta pedagogiska spel styrs med pekskärm och består av behandling i plenum och utskott samt andra till saken hörande arbetsmoment: kontakt med väljarna, medieintervjuer och internationell verksamhet.

I april ordnades Ungdomsparlamentet för fjärde gången. Höjdpunkten var som förr den muntliga frågestunden under ledning av talmannen, där ministrarna besvarade skolelevernas frågor. Ungdomsparlamentet bevakades dessutom av ett tiotal skolelever med journalistupdrag. Ungdomsparlamentet genomförs i samarbete med Skolans Klubbcentral och dess

kärna utgörs av över hundra parlamentsklubbar i skolorna.

Riksdagen var fortsättningsvis ett populärt mål för klassutflykter. Särskilt i maj fylldes riksdagshusets trappa av glada skolelevsgrupper. Under året deltog över 25 000 personer i rundvandringar i riksdagshuset under ledning av husets guider.

Se Nyhetsrutan för dagens evenemang

I början av vårsessionen öppnade riksdagen Nyhetsrutan på webben. Nyhetsrutan berättar vad som händer i riksdagen i dag. Nyheterna fokuserar på plenum och arbetet i utskotten. Dessutom ingår information om evenemang och direkta länkar till de mest anlitade databaserna.

Nyhetsrutan markerade inledningen på en översyn av riksdagens webbtjänst. Till sitt sakin-



Nyhetsrutan på webbplatsen www.riksdagen.fi innehåller senaste nytt från riksdagen.

nehåll håller riksdagens webbtjänst en mycket hög standard. Nu går man in för att göra det lättare att hitta information, skapa heltäckande sökfunktioner, öka tjänsterna för allmänheten samt modernisera den visuella framtoningen och det tekniska underhållet.

Riksdagens webbtjänster och annan verksamhet presenterades i januari på mässan Next Step i Helsingfors och i augusti på den internationella Stormässan i Uleåborg. Som ett led i skapandet av en ny visuell framtoning producerade man nya mässavdelningar.

Livliga redaktörskontakter

I riksdagen fanns 135 ackrediterade politiska journalister och 70 fotografer från riksmedierna

och de stora regionala tidningarna. Dessutom besöktes riksdagen av en stor mängd journalister som gjorde nyheter och intervjuer om olika ämnen.

Riksdagen var också föremål för medialt intresse internationellt och det täta samarbetet med UM Press fortgick i syfte att betjäna utländska journalister.

Riksdagen var fortfarande hett stoff för nyhets- och aktualitetsmedierna. De frågor som gavs mest spaltutrymme och programtid gällde basservicen, Europeiska unionens framtid, den säkerhets- och försvarspolitiska redogörelsen och statsbudgeten 2005. Kontakterna mellan riksdag och media fungerade väl. Kommunikationen var livlig och saklig.

Riksdagsinformationen tar upp teman som tangerar plenum, utskott, talmanskonferensen, talmanspresidiets arbete och utveckling av riksdagsarbetet. Information lämnas i form av veckoinformation, informationsutskick om aktuella frågor, presskonferenser och nyhetstips.

Antalet briefingar ökades genom att man initierade talmannens morgonkaffe för nyhetsmediernas och tidskrifternas chefredaktörer samt ordnade besök för journalistförbunden. Ett eget seminarium ordnades för lokalpressen och flera av utskotten träffade specialredaktörer i sitt eget fack. Servicen på plenisalens medieläktare förbättrades.

Det interna informationsbladet Info utkom två gånger per månad. Riksdagen lät trycka upp en almanacka för ledamöterna, riksdagens kalender med information om ledamöter och organ samt översikter över höst- och vårsessionen.

ORGANISATION, EKONOMI OCH PERSONAL

Riksdagens kansli – organisation och uppgifter

Riksdagens kansli, som är underställt kansli-kommissionen, ska se till att riksdagen har förutsättningar att fullgöra de uppgifter som hör till den i dess egenskap av statsorgan. Kansliet är indelat i centralkansliet och förvaltningsavdelningen. Till kansliet hör dessutom utskottssekretariatet och utanför avdelningsstrukturen internationella enheten och utrednings- och informationsenheten samt från början av 2005 säkerhetsenheten. Riksdagens generalsekreterare är chef för kansliet.

På grundval av förslag av en arbetsgrupp som behandlade säkerhetsfrågor inom riksdagen beslutade riksdagen i slutet av hösten 2004 uppdatera sitt säkerhetssystem. Det innebar en omorganisering av riksdagens kansli i och med att man från början av 2005 i kansliet inrättade en säkerhetsenhet på avdelningsnivå. Enheten är direkt underställd talmannen och generalsekreteraren. Säkerhetsenheten leds av säkerhetsdirektören och består av säkerhetspersonal från kansliets övriga enheter, vilket ger ökad effektivitet och klarhet i handläggandet av säkerhetsfrågor i riksdagen.

I anslutning till riksdagen finns utöver riksdagens kansli tre ämbetsverk: riksdagens justitieombudsmans kansli, statsrevisorernas kansli och statens revisionsverk.

Centralkansliet sköter förberedelserna för och genomförandet av riksdagens plenum och ger hithörande service. Vidare upprättar och publicerar kansliet riksdagshandlingarna och register samt ansvarar för distributionen och lagringen av dokument. Centralkansliet består av protokollbyrån, svenska byrån och dokumentbyrån. Riksdagens lagstiftningsdirektör är chef för centralkansliet.

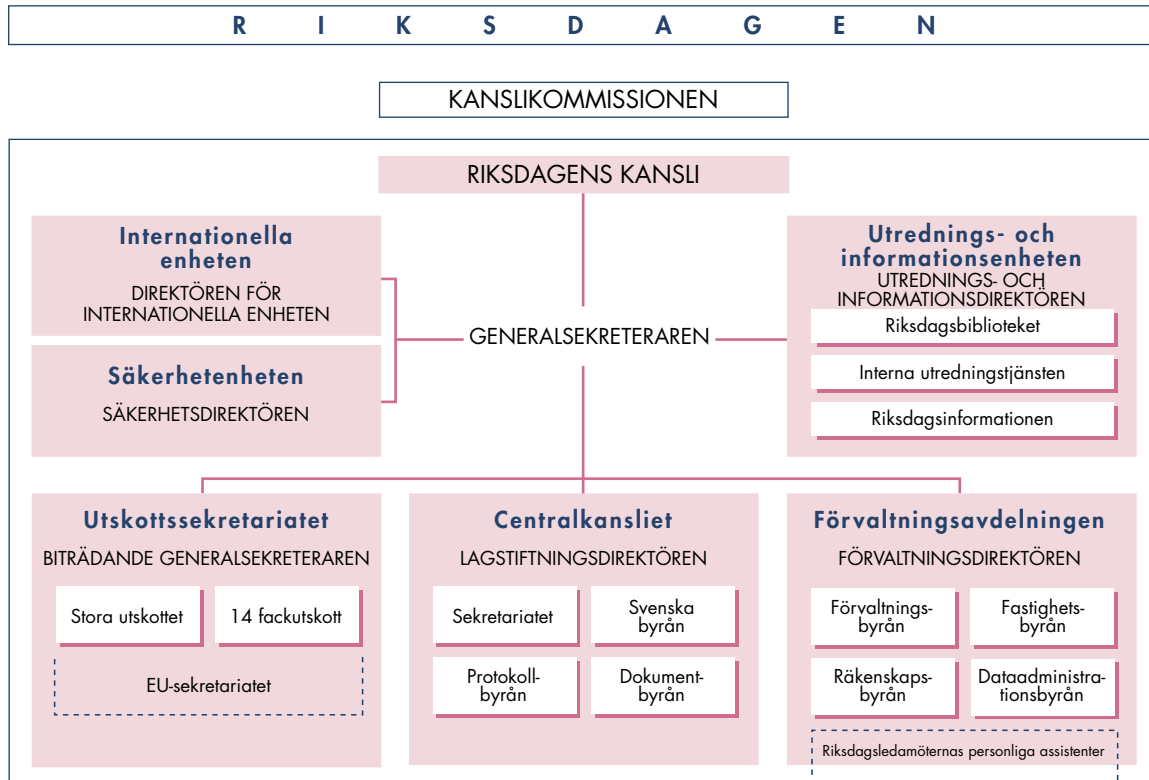
Utskottssekretariatet tillhandahåller sekreterartjänster för utskotten och förbereder ärenden som behandlas i utskotten samt ordnar anknytande service. Chef för utskottssekretariatet är riksdagens biträdande generalsekreterare.

EU-sekretariatets primära uppgift är att samordna riksdagens förbindelser med EU. Sekretariatet består av sekretariaten för stora utskottet och utrikesutskottet, stora utskottets informatör och riksdagens särskilda medarbetare i Bryssel som regelbundet rapporterar om EU-beslut av betydelse för riksdagens arbete.

Förvaltningsavdelningen förbereder kansli-kommissionens sammanträden och verkställer dess beslut. Den behandlar till exempel riksdagens budget och ekonomi och planerar verksamheten och ekonomin. Vidare behandlar den frågor som gäller riksdagshuset, dataadministration samt riksdagens personalförvaltning. Dessutom behandlar förvaltningsavdelningen övriga förvaltningsärenden som hänför sig till riksdagens kansli, i den mån de inte hör till någon annan enhet. Förvaltningsavdelningen består av förvaltningsbyrån, räkenskapsbyrån, fastighetsbyrån och dataadministrationsbyrån. Chef för förvaltningsavdelningen är riksdagens förvaltningsdirektör.

Inom riksdagens kansli finns dessutom *internationella enheten, utrednings- och informationsenheten samt säkerhetsenheten, som grundades 2004 och inledde sin verksamhet från början av 2005*. I utrednings- och informationsenheten ingår Riksdagsbiblioteket, interna utredningstjänsten och riksdagsinformationen.

Riksdagsledamöternas personliga assistenter sorterar organisatoriskt sett främst under förvaltningsavdelningen. Assistenterna står i arbetsavtalsförhållande till riksdagens kansli, och deras arbetsavtal undertecknas av riksdagens förvaltningsdirektör på arbetsgivarens vägnar.



Ekonomisk förvaltning

Riksdagens utgifter uppgick 2004 till 84,0 miljoner euro, vilket är 17 % mindre än 2003. Minskningen berodde på att riksdagens tillbyggnad blev färdig. Utan investeringsutgifterna för tillbyggnaden var riksdagens driftsutgifter 4,6 % större än året innan.

Statens revisionsverk, som från början av 2001 har verkat i anslutning till riksdagen, är ett fristående räkenskapsverk med sin egen årsredovisning och sitt eget bokslut. Uppgifterna om revisionsverket ingår inte i riksdagens bokslut.

Riksdagens utgifter var 7,5 miljoner euro mindre än budgeterat och därmed var budgetutfallet 92 % mot 94 % år 2003. Besparingen berodde i huvudsak på att det blev kvar 3,7 miljoner euro av anslaget för upphandling av anordningar, inventarier och datateknik till tillbyggnaden.

Andra utgifter med ett avsevärt mindre utfall än det budgeterade var inemot 0,9 miljoner euro i tryckkostnader, knappa 0,8 miljoner euro i kostnader för datakommunikation och 0,8 miljoner euro i personalens lönekostnader.

Driftsutgifterna för riksdagen som lagstiftande organ uppgick 2004 till 14,35 euro per finländare mot 14,10 året innan. Riksdagens utgifter utgjorde 2004 omkring 0,25 % av statens utgifter.

Utgifterna för ledamöternas arvoden, kostnadsersättningar och inrikes resor var sammanlagt 18,9 miljoner euro, vilket är 3,9 % mer än året innan.

De omedelbara kostnaderna för ledamöternas assistenter var 5,9 miljoner euro 2004, alltså nästan 5 % mer än 2003. I slutet av 2004 fanns det totalt 184 assistenter.

De omedelbara utgifterna för riksdagsleda-

möterna och deras assistenter var sammanlagt 23,8 miljoner euro, vilket är mindre än 30 % av riksdagens sammantagna utgifter.

Andra betydande utgiftsposter i riksdagen var löneutgifterna för riksdagens anställda, drygt 25 miljoner euro, anläggnings- och investeringsutgifter för datateknik, totalt 5,6 miljoner euro, utgifter för underhåll och reparation av riksdagsfastigheterna 3,7 miljoner euro, kostnader för upphandling av inventarier och konst till tillbyggnaden 3,0 miljoner euro, utlandsresor 2,6 miljoner euro, och tryckkostnader 1,1 miljoner euro.

Dispositionsmidlen till riksdagsgruppernas kanslier utgjorde 3,4 miljoner euro, vilket är en ökning på 4,0 % mot året innan. I snitt var stödet till riksdagsgrupperna 1 404 euro per ledamot och månad (mot 1 350 euro 2003).

I riksdagens bokslut ingår utöver utgifterna för ledamöterna och riksdagens kansli också utgifterna för statsrevisorernas kansli och riksdagens justitieombudsmans kansli.

Utgifterna för statsrevisorernas kansli uppgick 2004 till totalt 1,6 miljoner euro. Utgifterna var 7,2 % högre än 2003 på grund av att revisionsarbetet sköttes av två statsrevisorsgrupper 2004. Budgetutfallet var 89 %.

Utgifterna för riksdagens justitieombudsmans kansli uppgick 2004 till drygt 3,6 miljoner euro, vilket är 9,1 % mer än året innan. Som under tidigare år hade kansliet anställt tidsbestämd och tillfällig personal för att behandla anhopningen av klagomål. Jämfört med budgeten var utfallet av utgifterna för justitieombudsmannens kansli 99 %.

För att slutföra byggandet av riksdagens tillbyggnad användes 2004 sammanlagt 10,8 miljoner euro i överförda anslag från 2003. Dessutom användes så gott som hela det tilläggsanslag om 1,2 miljoner euro som beviljades i tilläggsbudgeten för 2004.



Personal

I slutet av 2004 fanns det totalt 486 tjänster i riksdagens kansli, varav 55 var tidsbestämda. Av dessa hade 35 personer inte ordinarie tjänst vid riksdagen. Det fanns 23 vakanta tjänster. Vid statsrevisorernas kansli fanns det vid samma tid 16 tjänster, varav en var vakant. Vid riksdagens justitieombudsmans kansli fanns 61 tillsatta tjänster, 13 av dem för viss tid. År 2004 inrättades två nya tjänster: en referendarierådstjänst och en äldre justitieombudsmannasekreterartjänst.

Under 2004 inrättades 46 nya ordinarie tjänster vid riksdagens kansli, främst med an-



ledning av att tillbyggnaden togs i bruk: en expeditionsassistenttjänst vid centralkansliet, en protokollsekreterartjänst vid protokollbyrån, två utskottsradstjänster, en avdelningssekreterartjänst och en utskottsassistenttjänst i utskottssekretariatet, tio expeditionsassistenttjänster, en expeditionsvaktstjänst, en personalsekreterartjänst en företagshälsovårdartjänst och en byråsekreterartjänst vid förvaltningsbyrån, tio städartjänster, sex säkerhetskontrollörstjänster, en städarbetsledartjänst, en gårdskarlstjänst och en driftkontrollörstjänst vid fastighetsbyrån, en systemanalytikertjänst och en planerartjänst vid dataadministrationsbyrån, en byråsekreterartjänst vid internationella enheten, en bilda-

Riksdagens tillbyggnad blev färdig sommaren 2004. Den första enhet som flyttade in var justitieombudsmannens kansli. Parkanläggning som hör till byggnaden är ännu inte färdig på bilden.

manuelltjänst vid biblioteket och två informationssekreterartjänster och en informatörstjänst vid riksdagsinformationen.

Under 2004 drogs två tjänster in vid riksdagen: en kundrådgivartjänst vid biblioteket och guidetjänst på deltid vid riksdagsinformationen.

Enheterna inom riksdagens kansli hade följande ordinarie och visstidsbesatta tjänster i slutet av 1995-2004:

| | 04 | 03 | 02 | 01 | 00 | 99 | 98 |
|--------------------------------------|------------|------------|------------|------------|------------|------------|------------|
| Centralkansliet | 67 | 67 | 66 | 64 | 71 | 70 | 69 |
| Utskotten | 57 | 56 | 55 | 53 | 48 | 48 | 48 |
| Administrationsavdelningen | 216 | 195 | 191 | 178 | 169 | 171 | 174 |
| Internationella enheten | 21 | 19 | 21 | 21 | 19 | 17 | 17 |
| Utrednings- och informationsenheten* | 74 | 76 | 79 | 78 | | | |
| Övriga** | 7 | 7 | 6 | 6 | 13 | 13 | 14 |
| Sammanlagt | 442 | 420 | 418 | 400 | 320 | 319 | 322 |

* utrednings- och informationsenheten bildades i början av 2001 och enheten omfattar riksdagsbiblioteket, interna utredningstjänsten, som tidigare hörde till centralkansliet, och riksdagsinformationen

** innefattar personal som är direkt underställd generalsekreteraren, fram till 2001 också informationen

Riksdagsledamöternas personliga assistenter ingår inte i tabellen. De var 184 i slutet av 2002.

Fastigheter och lokaler

Riksdagens egen personal har svarat för underhåll och reparation av riksdagsfastigheterna, byggherreverksamhet och säkerhetsfunktioner. Större projekt har lagts ut på entreprenad utifrån anbudstävlingar.



Riksdagsfastigheterna har en volym på 215 826 m³, byggnadernas bruttoyta uppgår till 55 650 m² och tomten omfattar 15 697 m². Den yta som städas är 33 940 m². Tillbyggnaden har en volym på 73 690 m³, byggnadens bruttoyta uppgår till 17 172 m² och tomten omfattar 2 745 m². Statsrevisorernas kansli och statens revisionsverk är inhyrda i det statliga ämbetshuset vid Annegatan 44. Postens tidigare skyddsrum övergick i riksdagens ägo i april 2000. Här finns skyddsrummen för tillbyggnaden, posthuset och Kiasma. Fastighetsbyrån ansvarar för skötseln av fritidsfastigheten i Palolampi.

Riksdagen har olika reservsystem för eldistributionen, datakommunikationen och datorerna för att gardera sig mot strömavbrott i det allmänna nätet. Riksdagens egna skyddsarrangemang gör det möjligt för riksdagen att fungera också i krissituationer.

Lokaler reparerades och byggdes om genom sanering. Ett nytt mötesrum för utskotten byggdes i tredje våningen i E-byggnaden. Väggar och tak kläddes med nya material. I C-byggnaden omplacerades ett stort antal mellanväggar till följd av att personalen flyttade till tillbyggnaden.

När riksdagens tillbyggnad byggdes stod beställaren för projektledningen. Arkitektbyrå Helin & Co, som vann arkitekttävlingen, skötte planeringsarbetet. Schaktnings- och anläggningsarbetet inleddes i mars 2002. I november 2002 var det dags att ta itu med stomkonstruktionen och i mars 2003 tog arbetsledningen över entreprenaden. Arbetsledningen hade över 50 underentreprenörer. Alla specialentreprenader och all specialupphandling för fasadkonstruktionerna utfördes som riksdagens egna sidoen-

Den nya tillbyggnaden invigdes 22.9.2004 under högtidliga former. Talman Paavo Lipponen höll invigningstal och biskop Eero Huovinen förrättade välsignelse. För programnumren stod bl.a. symfoniorkestern Vivo, damkören Philomela samt danskonstnär Jorma Uotinen.

treprenader. De är totalt omkring 45. Entreprenaderna för inventarier var cirka 25. I ytstrukturen har använts inemot 20 granitarter från Finland och alla träslag som förekommer i Finland. Exklusive skatt uppgick kostnaderna för den mångfasetterade byggnaden med högklassigt material till 42,3 miljoner euro, dvs. 2 460 euro/brm². Dessutom uppgick kostnaderna för anskaffning av inventarier och maskiner till 3,0 miljoner euro. Tillbyggnadens kostnader, inklusive skatt, var sammanlagt 55,3 miljoner euro. Tillbyggnaden blev färdig enligt tidsplan och kostnadsförslag i juni 2004.

Datateknik

Dataadministrationen har varit mycket sysselsatt med datatekniken i riksdagens tillbyggnad. Både fasta och trådlösa förbindelser inrättades för arbetsstationer och telefoner. I tillbyggnaden togs dessutom ett nytt maskinrum i bruk, som används parallellt med det gamla adb-maskinrummet. Det nya maskinrummet gör att data-systemen är tillförlitligare och fungerar bättre.

Anbudstävlingar för övervakning och kontroll av riksdagens servrar och lokalnät genomfördes 2004. TietoEnator Abp vann tävlingen och riksdagen ingick ett omfattande ramavtal om de datatekniska tjänsterna.

Ett projekt tillsattes för planering av ett nytt informationssystem i riksdagens plenisal. Målet är att ta i bruk det nya systemet 2007.

Dataadministrationsprojektet RASKE2, som riksdagen deltar i tillsammans med justitieministeriet och finansministeriet, fortsatte. Avsikten är att finna bättre lösningar, speciellt på webben, för effektivare dataadministration i det finländska lagstiftningsarbetet och lagstiftningsprocessen. Målet är att utnyttja metadata och tekniken för semantisk information på webben.

RIKSDAGENS INTÄKTS- OCH KOSTNADSRÄKNING

| | 1.1-31.12.2004 | | 1.1-31.12.2003 | |
|---|----------------------|-----------------------|----------------------|-----------------------|
| <i>Intäkter av verksamhet</i> | | | | |
| Intäkter av avgiftsbelagd verksamhet | 310 225,38 | | 113 913,02 | |
| Hyror och serviceintäkter | 74 136,57 | | 70 359,58 | |
| Övriga intäkter av verksamhet | <u>32 573,48</u> | 416 935,43 | <u>39 570,03</u> | 223 842,63 |
| <i>Kostnader av verksamhet</i> | | | | |
| Material, förnödenheter och varor | | | | |
| Inköp under räkenskapsperioden | -2 692 331,85 | | -3 043 809,09 | |
| Personalkostnader | -46 096 141,55 | | -43 306 409,22 | |
| Hyror | -375 090,93 | | -521 433,42 | |
| Inköp av tjänster | -23 658 562,25 | | -32 975 387,79 | |
| Övriga kostnader | -5 777 308,37 | | -5 523 708,65 | |
| Tillverkning för eget bruk | 11 871 551,87 | | 22 078 919,80 | |
| Avskrivningar | <u>-2 235 444,37</u> | <u>-68 963 327,45</u> | <u>-1 493 336,47</u> | <u>-64 785 164,84</u> |
| Återstod I | | -68 546 392,02 | | -64 561 322,21 |
| <i>Finansieringsintäkter och -kostnader</i> | | | | |
| Finansieringskostnader | -142,52 | -142,52 | -810,95 | -810,95 |
| <i>Extraordinära intäkter och kostnader:</i> | | | | |
| Extraordinära intäkter | | | <u>16 075,92</u> | <u>16 075,92</u> |
| Återstod II | | -68 546 534,54 | | -64 546 057,24 |
| <i>Överföringsekonomin intäkter och kostnader</i> | | | | |
| Överföringsekonomikostnader | -3 369 600,00 | | -3 240 000,00 | |
| Överföringsekonomikostnader för utlandet | -726 254,72 | | -709 928,44 | |
| Överföringsekonomin kostnader | <u>-131 297,92</u> | <u>-4 227 152,64</u> | <u>-110 465,00</u> | <u>-4 060 393,44</u> |
| Återstod III | | -72 773 687,18 | | -68 606 450,68 |
| <i>Intäkter och kostnader av skatter och obligatoriska avgifter</i> | | | | |
| Uppburna mervärdesskatter | 136 432,68 | | | |
| Betalda mervärdesskatter | <u>-6 783 394,74</u> | <u>-6 646 962,06</u> | <u>-8 346 157,36</u> | <u>-8 346 157,36</u> |
| RÅKENSKAPSPERIODENS KOSTNADSÅTERSTOD | | <u>-79 420 649,24</u> | | <u>-76 952 608,04</u> |

RIKSDAGENS BALANSRÄKNING

| | 31.12.2004 | | 31.12.2003 | |
|--|-----------------------|-----------------------------|-----------------------|-----------------------------|
| AKTIVA | | | | |
| NATIONALEGENDOM | | | | |
| Jord- och vattenområden | 11 691 953,55 | | 11 691 953,55 | |
| Byggnader | 27 050 217,05 | | 27 050 217,05 | |
| Övrig nationalförmögenhet | <u>195 327,98</u> | 38 937 498,58 | <u>75 327,98</u> | 38 817 498,58 |
| ANLÄGGNINGSTILLGÅNGAR OCH ÖVRIGA LÅNGFRISTIGA PLACERINGAR | | | | |
| Immateriella tillgångar | | | | |
| Immateriella rättigheter | 809 155,34 | | 759 630,63 | |
| Övriga utgifter med lång verkningstid | 86 220,26 | | | |
| Ofullbordade immateriella anskaffningar | <u>58 729,08</u> | 954 104,68 | | 759 630,63 |
| Materiella tillgångar | | | | |
| Byggnadsmark | 8 952 374,94 | | 8 664 520,59 | |
| Byggnader | 40 969 363,99 | | 39 828,49 | |
| Maskiner och anordningar | 4 573 766,74 | | 4 010 175,04 | |
| Inventarier | 4 900 503,44 | | 2 139 358,24 | |
| Övriga materiella tillgångar | 28 324,43 | | 6 819,91 | |
| Pågående byggnadsanskaffningar | | 59 424 333,54 | <u>29 599 531,47</u> | 44 460 233,74 |
| OMSÄTTNINGS- OCH FINANSIERINGSTILLGÅNGAR | | | | |
| Kortfristiga fordringar | | | | |
| Försäljningsfordringar | 12 877,67 | | 21 476,90 | |
| Resultatregleringar | 12 396,48 | | 23 230,92 | |
| Övriga kortfristiga fordringar | 36 025,69 | | 6 234,72 | |
| Förskottsbetalningar | <u>13 873,39</u> | 75 173,23 | <u>19 019,99</u> | 69 962,53 |
| Kassa, banktillgodohavanden och andra finansieringsmedel | | | | |
| Kassakonton | <u>47 961,85</u> | <u>47 961,85</u> | <u>9 740,25</u> | <u>9 740,25</u> |
| AKTIVA SAMMANLAGT | | <u>99 439 071,88</u> | | <u>84 117 065,73</u> |
| PASSIVA | | | | |
| EGET KAPITAL | | | | |
| Statens kapital 1.1.1998 | 37 598 686,23 | | 37 598 686,23 | |
| Förändringar i kapitalet från tidigare räkenskapsperioder | 37 259 742,47 | | 15 917 215,72 | |
| Kapitalöverföringar | 95 322 041,36 | | 98 295 134,79 | |
| Räkenskapsperiodens kostnadsåterstod | <u>-79 420 649,24</u> | 90 759 820,82 | <u>-76 952 608,04</u> | 74 858 428,70 |
| FRÄMMANDE KAPITAL | | | | |
| Kortfristigt | | | | |
| Leverantörsskulder | 2 615 553,68 | | 3 855 478,72 | |
| Avräkningar mellan räkenskapsverken | 1 238 779,87 | | 1 147 428,17 | |
| Poster som skall redovisas vidare | 725 155,23 | | 690 565,36 | |
| Resultatregleringar | <u>4 099 762,28</u> | <u>8 679 251,06</u> | <u>3 565 164,78</u> | <u>9 258 637,03</u> |
| PASSIVA SAMMANLAGT | | <u>99 439 071,88</u> | | <u>84 117 065,73</u> |

RIKSDAGENS BUDGETUTFALL 1.1-31.12.2004

| | Budgeten 2004 | Bokslutet 2004 | Bokslutet/ budgeten Större (+) Mindre (-) | Bokslutet 2003 |
|--|----------------------|-----------------------|--|------------------------|
| KONTON I INKOMSTSTATEN | | | | |
| 11.04.01 Mervärdesskatteinkomster | 136 432,68 | 136 432,68 | 0,00 | 0,00 |
| 12.39.10 Inkomster av blandad natur | 385 966,95 | 385 966,95 | 0,00 | 230 243,55 |
| INKOMSTSTATSKONTON TOTALT | <u>522 399,63</u> | <u>522 399,63</u> | <u>0,00</u> | <u>230 243,55</u> |
| KONTON I UTGIFTSSTATEN | | | | |
| <i>Riksdagsledamöterna</i> | | | | |
| 21.01.21 Omkostnader | 19 596 000,00 | 18 850 546,31 | -745 453,69 | 18 144 901,68 |
| <i>Riksdagens kansli</i> | | | | |
| 21.02.19 Mervärdesskatteutgifter | 7 500 000,00 | 6 783 394,74 | -716 605,26 | 8 346 157,36 |
| 21.02.21 Omkostnader | 54 401 000,00 | 48 568 367,35 | -5 832 632,65 | 43 673 487,51 |
| 21.02.74 Riksdagens tillbyggnad | 1 200 000,00 | 1 200 000,00 | 0,00 | 23 190 000,00 |
| <i>Statsrevisorerna</i> | | | | |
| 21.09.21 Omkostnader | 1 793 000,00 | 1 590 454,37 | -202 545,63 | 1 482 093,43 |
| <i>Riksdagens justitieombudsman</i> | | | | |
| 21.14.21 Omkostnader | 3 667 000,00 | 3 629 079,73 | -37 920,27 | 3 325 716,63 |
| <i>Riksdagens övriga utgifter</i> | | | | |
| 21.99.21 Dispositionsmedel till riksdagsgrupperna | <u>3 370 000,00</u> | <u>3 369 600,00</u> | <u>-400,00</u> | <u>3 240 000,00</u> |
| UTGIFTSSTATSKONTONA | | | | |
| UNDER HT 21 TOTALT | 91 527 000,00 | 83 991 442,50 | -7 535 557,50 | 101 402 356,61 |
| UTGIFTSSTATSKONTON TOTALT | <u>91 527 000,00</u> | <u>83 991 442,50</u> | <u>-7 535 557,50</u> | <u>101 402 356,61</u> |
| RAKENSKAPSPERIODENS UNDERSKOTT | | <u>-83 469 042,87</u> | | <u>-101 172 113,06</u> |
| RIKSDAGENS RESERVATIONSANSLAG | | | | |
| Riksdagens tillbyggnad 2002 | | | | 9 722 741,90 |
| Riksdagens tillbyggnad 2003 | <u>10 806 857,98</u> | <u>10 806 857,98</u> | | |
| ÖVERFÖRDA ANSLAG TOTALT | 10 806 857,98 | 10 806 857,98 | | <u>9 722 741,90</u> |
| RESERVATIONSANSLAG FÖR 2005 | | | | |
| Riksdagens tillbyggnad 2004 | | 16 385,76 | | |

BOKSLUTSPRINCIPERNA

Bokslutet har gjorts upp enligt 44–48 § i riksdagens räkenskapsreglemente och statskontorets bokslutsanvisningar för 2004.

Fastigheternas värde har bestämts utifrån det beskattningsvärde som ligger till grund för fastighetsskatten 1997. Till nationalegendomen hänförs riksdagens tomtområden, riksdagshuset och de med huset fast sammanhängande A- och B-byggnaderna, kontorsbyggnad C med anknytande lager, skyddsrum och parkeringsplatser samt kontorsbyggnad D. Avskrivningar har inte räknats ut på dem, eftersom det är fråga om långfristigt statligt ägande där det viktigaste är att bevara och värna egendomen. I balansräkningen har inte antecknats de konstverk i riksdagens besittning som kan hänföras till nationalegendomen, om de har anskaffats före den 1 januari 1998. Värdet av den uppgick den 31 december 1997 enligt uppskattning till 3 073 634 euro.

Under Byggnader i balansräkningen ingår de planerings- och byggnadskostnader för riksdagens tillbyggnad (F-byggnaden), som betalats efter byggbeslutet 2001-2004 och som aktiverades när byggnaden färdigställdes. Under Byggnader i balansräkningen ingår också värdet av en ny bastubyggnad som färdigställdes 2002 på personalens fritidsställe i Palolampi.

I balansräkningens punkt Byggnadsmark ingår tomten för riksdagens tillbyggnad som överförs från Helsingfors stad i riksdagens ägo. Tomtens värde, 8 664 520,59 euro, är fastställt enligt värdet på motsvarande tomter i området. Byggnadstomtens balansvärde har ökat med 287 854,35 euro, eftersom tomtens anslutningsavgifter har lagts till tomtens värde.

Avskrivningarna enligt plan på anläggningstillgångarna har bestämts utifrån en på förhand uppgjord avskrivningsplan. Avskrivningarna enligt plan räknas som lika stora avskrivningar på det ursprungliga anskaffningspriset. Avskrivningstiden är fem år för dataprogram och datautrustning samt kontorsmaskiner och kontorsutrustning och sju år för alla andra maskiner och apparater.

Intäkterna av avgiftsbelagd verksamhet under Intäkter av verksamhet omfattar inkomster av riksdagsbibliotekets fjärrlån m.m., postombudets arvoden, inkomster av försäljning av tryckningstjänster och kort samt inkomster av försäljning av egendom. Hyror och bruksavgifter omfattar hyresinkomsterna från riksdagens nio bostäder inklusive bruksavgifter samt hyresinkomster från skyddsrummet.

Personalkostnaderna under Rörelsekostnader innehåller arvoden och kostnadsersättningar till riksdagsledamöterna, löner till riksdagens anställda i tjänste- och arbetsavtalsförhållande, semesterpenningar, sakkunnigarvoden, naturaförmåner, pensionskostnader och personalbikostnader. Övriga utgifter omfattar bl.a. reseutgifter, medlemsavgifter i Finland och utomlands samt fastighetsskatter.

De största utgiftsposterna under Överföringsekonomin kostnader omfattar riksdagsgruppernas gruppkanslibidrag, medlemsavgiften till Nordiska rådet samt bidrag till riksdagens klubbar och verksamhetsgrupper.

Kortfristiga resultatregleringar under Främmande kapital i balansräkningen omfattar semesterlöneskulden.

Bokföringen i riksdagens affärsbokföring sker utifrån kassapincipen. I bokslutet har transaktionerna korrigerats enligt prestation.

Helsingfors den 28 februari 2005

Kari T. Ahonen
Riksdagens förvaltningsdirektör

Pertti J. Rosila
Byråchef

REVISIONSBERÄTTELSE

Vi har i enlighet med 19 § 1 mom. riksdagens räkenskapsstadga granskat riksdagens bokslut och bokföring samt förvaltning för räkenskapsperioden 1 januari–31 december 2004. Bokslutet innefattar resultaträkning, balansräkning, budgetutfall, årsredovisning och de bilagor som anges i 48 § räkenskapsreglementet. Efter utförd granskning ger vi vårt utlåtande om bokslutet och förvaltningen.

Granskningen har utförts enligt god revisions sed. Bokföringen, bokslutsprinciperna, bokslutets innehåll och presentationen av bokslutet har granskats i tillräcklig omfattning för att ge bekräftelse på att bokslutet inte innehåller några väsentliga fel eller brister. Vid granskningen av förvaltningen har vi utrett lagligheten i kanslikommissionens och riksdagens kanslis verksamhet.

Som vårt utlåtande anför vi att bokslutet har upprättats enligt bestämmelserna om riksdagens bokslut. Bokslutet ger på det sätt som fastställs i räkenskapsreglementet korrekta och rättvisande uppgifter om riksdagens ekonomi och dess utveckling under räkenskapsperioden. Vi har ingenting att anmärka mot riksdagens bokslut, bokföring eller förvaltning 2004.

Helsingfors den 7 april 2005



Matti Saarinen



Aulis Ranta-Muotio



Petri Salo



Eero Suomela
CGR



Riksdagens kansli, årsredovisning 2004

Redaktör: Martti K. Korhonen

Grafisk design: Petteri Kivekäs

Foto: Riksdagens bildarkiv/

Joanna Moorhouse s. 1

Foto Mannelin s. 4

Voitto Niemelä s. 6

Lehtikuva/Martti Kainulainen s. 7, s. 9

Lehtikuva/ Jaakko Avikainen s. 8, s. 30

Lehtikuva/Jussi Nukari s. 10, s. 14

Lehtikuva/Matti Björkman s. 12–13

Vesa Lindqvist, s. 18, s. 30

Lehtikuva/Ville Myllynen s. 20

Lehtikuva/Antti Aimo-Koivisto s. 24

Suomen Ilmakuva Oy s. 28–29

Tryck: Edita Prima Abp

